



L'Écho de Tracadie-Sheila



122e édition

www.tracadie-sheila.ca

JUILLET 2012

Tous les Échos du Réseau sont distribués gratuitement par la poste grâce aux commanditaires. MERCI aux lecteurs d'encourager nos annonceurs.

Le contenu de L'Écho de Tracadie-Sheila est disponible et archivé à www.canadamunicipal.ca

Ouverture officielle de la Coopérative jeunesse de services à Tracadie-Sheila

Un ambassadeur scientifique cette fois



À l'avant : Véronique Veillette secrétaire, Fanny Doiron, Monica St-Coeur, Dany Doiron-Basque, Clifford McGraw Coopérative Régionale de la Baie. 2e rangée : l'animatrice Marie-Hélène Mallet, Félix Chiasson trésorier, Jason Losier assistant trésorier, Zoé Paulin présidente, Cindy Chiasson-Stewart vice-présidente, Francis Brideau-Thibodeau, Marc-André Richardson, Jean-Yves McGraw maire-adjoint, Janelle Comeau CDR Acadie, Alexandre Savoie-Comeau animateur. À l'arrière : Aldéa Larocque Entreprise Péninsule, Ubald Benoit Caisse le Lien des deux Rivières, Robin Richardson Président du comité local (caisse), Denis Paulin Coopérative Régionale de la Baie.

Le jeudi 5 juillet dernier, les membres de la Coopérative Jeunesse de Services (CJS) procédaient au lancement de leur saison au local sur la rue Rivière-à-la-Truite (local du CAJ).

Sous la supervision des deux coordonnateurs, Marie-Hélène Mallet et Alexandre Comeau-Savoie, le groupe de jeunes participants de la CJS avait planifié l'évènement de A à Z.

Des hot-dogs furent servis pendant que les jeunes coopérants expliquaient les différents services qu'ils proposent à la population, moyennant rétribution (c'est leur travail d'été). Une courte explication, une carte d'affaires permettaient, à ceux qui étaient venus, d'en savoir plus sur ce service offert cet été.

Les services sont divisés en cinq

catégories : cueillette de petits fruits et travaux de ferme, entretien extérieur, animation d'évènements, service de garde d'enfant et d'animaux et services aux personnes âgées.

Plusieurs furent intéressés par cette possibilité de faire faire des petits travaux par les jeunes, surtout lorsqu'ils ont su que la CJS a des assurances pour couvrir les jeunes travailleurs.

La supervision du travail est faite par de jeunes adultes coordonnateurs qui encadrent, participent aux négociations pour les contrats de travail et s'assurent de l'exécution, à la satisfaction des clients.

On peut rejoindre ce service en composant le 393-6343 ou par courriel : cjstracadie2012@gmail.com □

La logique du choix d'un nouveau l'ambassadeur cette fois est implacable, on ne pouvait trouver mieux en cette année où Tracadie-Sheila organisait son premier tournoi de hockey sur étang, de choisir un scientifique qui s'intéresse particulièrement à tous ces aspects du hockey.



Alain Haché, 17e ambassadeur de Tracadie-Sheila

Alain Haché, qui est professeur de physique et d'astronomie à l'Université de Moncton, est aussi un grand amateur de hockey et il a écrit le livre « The Physics of Hockey » et il vient d'être choisi par la Ville pour rejoindre ce groupe Sélect et être ambassadeur comme les artistes, hommes d'affaires, femmes de têtes, politiciens, chanteuses et chanteurs et autres grandes personnalités qui depuis 2009 sont choisies pour faire rayonner la Ville dans leur monde.

Le maire Losier n'a pas hésité une seconde à nommer quelqu'un d'une municipalité voisine parce que ça représente bien la philosophie de son conseil... travailler avec toutes les personnes qui peuvent aider la communauté au complet.

Le nouvel ambassadeur se disait honoré de cette délicate attention et fera sûrement grand état de son nouveau titre, lui qui aligne plusieurs titres mérités par tous ses diplômes et ses réussites dans son domaine. □



Bonne fête du Nouveau-Brunswick le 6 août prochain!

Certificats de reconnaissance!

Le 1er juillet dernier, des certificats de reconnaissance étaient remis à trois personnes de notre communauté à l'occasion du Jubilé de Sa Majesté la reine Élisabeth II.

Il s'agit de M. Armand et Mme Géraldine Thibodeau ainsi que M. Arisma Losier. □



Monsieur le maire, Mme Géraldine Thibodeau, M. Armand Thibodeau, M. Arisma Losier et M. le député Claude Landry.

Tracadie Story, déjà fini!



Nicholas Basque, le maire de Tracadie-Sheila Aldéoda Losier, Élisabeth Milot, Nancy Breau et André Philippe Paulin, tous des artistes de chez nous.

Le 20 juin dernier avait lieu la conférence de presse pour le lancement du nouveau spectacle Tracadie Story 3D (TS3D) (100 chandelles – 100 ans en histoire à l'Académie Ste-Famille), lequel a été présenté du 5 au 15 juillet dernier afin de donner suite à Tracadie Story (La petite et grande histoire de Tracadie-Sheila) et TS2 (Tracadie Story 2) (Une histoire remplie d'histoire!).

Comme les années précédentes, le spectacle a été présenté à l'extérieur de l'Académie Sainte-Famille gratuitement.

Ce nouveau spectacle consacré à l'Académie Ste-Famille et en format 3D a su encore une fois charmer le public avec des chansons interprétées par des artistes de chez nous. □

Église évangélique Baptiste Soirée de divertissements

L'Église évangélique Baptiste vous invite le jeudi 9 août 2012, de 17 h à 19 h 30, au Marché Centre-Ville. Il y aura des activités pour tous : Jeux, musique, BBQ, etc ...

Offert gratuitement par l'Église évangélique Baptiste de Tracadie-Sheila. Bienvenue à toutes et à tous! □

Jeux des pompiers de la P.-A.

Le samedi 25 août 2012, se dérouleront Les Jeux des pompiers de la Péninsule acadienne, de 9 h à 12 h, dans la stationnement du centre Rhéal-Cormier, à Shippagan.

Bienvenue à la population! □

LES ÉCHOS DE GILLES



Cet été, qu'est-ce que t'écoutes?

Souvent cette question revient dans les conversations. Aussi, qu'est-ce que tu lis? Qu'est-ce que tu fais? Où vas-tu en vacances? Etc. Etc...

Je n'ai souvent pas de bonnes réponses à ces questions. Ou bien tu ne connais pas l'auteur ou le chanteur que je nomme. Souvent parce que j'aime les vieux livres ou les vieilles chansons.

Mais là, j'ai une bonne réponse pour toi. Une réponse pour les jeunes... enfin, je devrais dire LeJeune (Le bruit des machines). Je me suis pris à écouter ce disque qu'on m'a donné pour ma fête. Ben oui, je vieillis des fois, moi aussi.

J'aime ça écouter Pascal LeJeune qui me rappelle un peu Luc De Larochellière. Belle voix et beaux mots surtout. Son écriture et son talent de mélodiste le rend fort intéressant.

Moi, ce sont les mots dans les chansons qui m'attirent. La musique aussi. Mais les mots d'abord. Je n'aime pas le « gnagna » dans les chansons. Ben de la misère avec le Rap, sauf pour Grand Corps Malade. Mais les belles tournures de Pascal LeJeune, ça me va. Il me colle bien à l'oreille. J'aime ces tounes de son dernier CD, Le bruit des machines, en vente depuis le 10 juillet! Il doit en rester quelques copies en magasin sinon commande sur iTunes.

Je l'écoute sans arrêt. Surtout, j'use son CD sur Le bruit des machines... qui me fait penser à Dalhousie... puisqu'il est originaire de Pointe-Verte. Je ris quand j'entends : Nouveau candidat... il me semble reconnaître beaucoup de monde. Et puis j'aime bien aussi : Orage mécanique.

Il avait déjà à son actif trois albums : Acoustic France en 2008, Le commun des bordels en 2007 et Adélaïde en 2009. On peu en savoir plus en visitant son site à <http://www.pascaljeune.com>

Écoute ça, tu verras, c'est vraiment bon.

Belle participation aux Jeux de la zone!



La province appuie Ensemble vers l'avenir

Dans une lettre adressée au Comité de travail : Ensemble vers l'avenir, le 27 juin dernier, le premier ministre David Alward, confirmait son appui à l'initiative.

Plusieurs ministères collaborent de près avec le Comité de travail pour la réalisation de l'étude de faisabilité, Environnement, Gouvernements locaux, Sécurité publique Transports, Culture, Tourisme et Vie Saine, Élections NB et SNB. Le premier ministre confirme dans sa lettre que le gouvernement provincial continuera de prêter main-forte au projet.

Le premier ministre du NB confirme également les informations véridiques véhiculées par le Comité de travail d'Ensemble vers l'avenir, dont, entre autres, le territoire proposé, la composition du conseil, le nombre et la délimitation des quartiers, les taux d'impôts fonciers urbains et ruraux, l'augmentation progressive du taux d'impôts fonciers sur les 10 prochaines années et le maintien des noms des communautés et des adresses civiques.

Il indique que le gouvernement du Nouveau-Brunswick est prêt à continuer les services d'entretien en été et en hiver aux routes des DSL qui feront partie de la nouvelle municipalité. De plus, avant que la nouvelle municipalité proposée assume les responsabilités financières des routes, le ministère des Transports et de l'Infrastructure s'assurera que les routes soient remises en bonne condition dans une période transition à l'intérieur des 8 prochaines années.

Il confirme dans sa lettre que la municipalité proposée serait admissible à recevoir une contribution annuelle en provenance du Fonds de taxe sur l'essence 1,2 million de dollars à partir de 2014-2015. Pour de plus amples renseignements, visiter le site Web à l'adresse www.verslavenir.ca □

Les membres de l'Université du troisième âge, composante de Tracadie-Sheila, remercient Linda Robichaud d'avoir organisé les Jeux de la Zone Péinsulaire le 25 juin dernier à Haut-Sheila. Cette journée a connu beaucoup de succès avec plus de 150 participants de différents Clubs d'âge d'or.

Merci aux membres de l'UTA qui ont été bénévoles pendant cette journée et félicitations à ceux et celles qui ont remporté des médailles dans différentes disciplines. □

*Albertine Basque
Collaboration spéciale*

Le conseil en action

À la réunion publique du 9 juillet dernier c'est le maire Losier qui présidait l'assemblée ordinaire en présence de tous les membres du conseil à l'exception des conseillers Denis McLaughlin et Marc Jean qui étaient retenus.

Dès le début de l'assemblée, le conseiller Jean-Yves McGraw se déclarait en conflit d'intérêts en rapport au point 5.3.3 « Terrain de Jean-Yves McGraw » qui fait partie aussi du point 9.5 « Procès-verbal du comité des Services d'utilités et sur les mesures d'urgences ».

Puis les membres du conseil adoptaient les ordres du jour proposés ainsi que le procès-verbal de la réunion ordinaire du 25 juin 2012. Il s'en est suivi un rapport du maire qui présenta un compte rendu de ses principales activités durant les deux dernières semaines du 26 juin au 9 juillet 2012.

Par la suite, le conseil adoptait deux nouveaux arrêtés modifiant légèrement le plan municipal. Comme il n'y a eu aucune objection du public dans les délais légaux, le conseil adoptait l'arrêté 209, concernant le Camping Minique, après la troisième lecture par son titre « Arrêté modifiant l'arrêté adoptant le plan municipal de Tracadie-Sheila » lu par le maire. Il en a été de même pour l'arrêté 210 qui modifie également le plan municipal.

D'autre part, le conseil municipal acceptait le nom « Denise » pour identifier une rue publique dans le lotissement Rhéal Mallais.

Ensuite, le conseil municipal acceptait le dépôt du procès-verbal de la réunion ordinaire de la Commission consultative de la culture du 30 avril 2012. Ainsi que le

procès-verbal de la réunion de la Commission de l'Environnement du 17 avril 2012 et le procès-verbal de la réunion de la Commission de l'Environnement du 1er mai 2012.

Également, le conseil acceptait le procès-verbal de la réunion régulière de la Commission des Loisirs du 3 juillet 2012 ainsi que le procès-verbal de la réunion du comité des Services d'utilités et sur les Mesures d'urgence du 5 juillet 2012.

Divers

Les membres du conseil municipal acceptaient la plus basse soumission respectant les normes, soit celle de Pièces d'auto Yvon Ltée pour l'achat d'un vérin hydraulique de 20 tonnes au montant total de 2 273 \$ (excluant la T.V.H.).

D'autre part, la municipalité refusait la demande du comité organisateur du 20e show du Minique qui voulait faire sa publicité en peinture dans les rues municipales.

Aide

La municipalité accordait, suite à la demande de Roger Basque du Bazar de St-Irénée, une aide financière de 250 \$ pour l'organisation de bazar 2012.

Aussi, la municipalité décidait d'envoyer une lettre d'appui, à la suggestion de Rose-Marie Robichaud, pour avoir un troisième employé à la bibliothèque municipale.

En terminant, le maire Aldéoda Losier, demandait aux membres du conseil qui désireront participer à l'assemblée générale de l'AFMNB le 13 juillet prochain, de le faire savoir au secrétaire municipal. □



Comité d'accueil, d'intégration et d'établissement des nouveaux arrivants de la Péninsule acadienne

CAIENA
Péninsule acadienne

SIÈGE SOCIAL
22, boul. St-Pierre Est
Caraquet (N.-B.)
E1W 1B6

Bureau : 506.727.0185
Téléc. : 506.727.0181
info.caiena-pa@bellaliant.com
www.nouveauxarrivants.ca

Personnes Ressources

Chambre de commerce du grand Tracadie-Sheila
Sylvie Cormier 394-4028
ccgtracadie-sheila@nb.aibn.com

Aréna Rév. S. A. Dionne
Edgar Benoit 394-4015

Ass. scouts et guides
Sheila : Gérald LeBreton
394-9199
Tracadie : 395-9652

Association des vétérans
Jean-Marc Boudreau
393-6060

Ass. du hockey mineur
Bobby Ferguson 395-5185

Ass. du hockey sénior
Ghislain Richard 395-6128

Bibliothèque municipale
Graeme Peters 394-4005

Cadets de l'air 791
Lt. Eric Brideau 395-2504

Cercle À-Mariée-Haute de la SERFNB
Dianna May Savoie,
Présidente 395-3264

Chevaliers de Colomb, Sheila :
Normand G. Saulnier
395-0083

Club de curling
Paula Sonier 395-4423

Club de hockey Sr Alpine
Léo-Paul Thériault 358-2736

Natation Les Espadons
Solange Thériault
395-2693

Club de patinage artistique La Lame d'or
Yvon Holmes 393-7940

Club de ski de fond

Le Sureau blanc
Nadia Losier 393-7743

Club Richelieu
Jean-Marie Boudreau
336-2281, 394-1905

Com. des loisirs T-5 Inc.
Daniel Haché 394-4018

Corporation Centre-ville de Tracadie-Sheila
Diane Chouinard 394-4046

Croix-Rouge

Sylvie Arseneau 395-2010
Dames d'Acadie
Jeannine McLaughlin
395-4746

Familles d'accueil
Nancy Mantha
394-41944

Filles d'Isabelle (Riv-Du-Port)
Adelaide LeBouthillier
395-2526

Filles d'Isabelle-Sheila
Resp. Germaine LeBouthillier
395-4941

Filles d'Isabelle-Tracadie
Lorraine Benoit
395-4842

Généalogie Tracadie
Fernand Losier
393-7214

Légion Royale Canadienne
Linus Robichaud, président
395-5911

Musée historique de Tracadie
Sr Zélica Daigle
393-6366
museehis@nb.sympatico.ca

Peintres de chez nous
Denise Delagarde
395-3770

Piscine Rév. S. A. Dionne
Hubert Hall 394-4016

Relais de l'amitié
André Morais
395-3815

Société culturelle des Tracadilles
394-4031

SPCA-PA
Cécile-Anne Chiasson
336-9443

Succès Jeunesse Péninsule acadienne
Chantal Richardson,
coordinatrice 394-2304
succesjeunessepa@nb.aibn.com

Université du 3e âge
Marie D'Amours,
présidente 393-6030

À l'Académie Ste-Famille cet été

Matinées musicales

Des artistes de la région animent en musique la matinée au cours de laquelle sera servi un déjeuner continental. Heure : 10 h à 13 h (animation à partir de 11 h). Coût : 15 \$ (au profit de l'Académie Ste-Famille)

15 juillet - Gaëtan Robichaud
22 juillet - André-Philippe Paulin
29 juillet - Nicolas Basque et Elisabeth Milot

Matinée Littéraire

Sous le même principe que les matinées musicales, nous aurons un déjeuner continental le dimanche 12 août avec animation littéraire de nos écrivains Claude LeBouthillier, Albert Belzile et Murielle Duguay qui nous liront des extraits de leurs textes récemment publiés ou des extraits de textes inédits qui seront agrémentés d'accompagnement musical par Xavier Richard. Heure : 10 h à 13 h (lectures à partir de 11 h). Billets en vente au coût de 20 \$ au Café des bonnes sœurs, au profit de l'Académie Ste-Famille.

Les p'tits concours du mardi

Venez nous démontrer vos talents culinaires lors de nos concours de desserts et notre concours de costumes pour la fête acadienne. Des prix de participation et un prix pour le meilleur dessert et le meilleur costume seront donnés. Heure : 14 h. Entrée libre.

17 juillet : Desserts aux fraises
31 juillet : Desserts aux bleuets
7 août : Le meilleur costume Acadien.

Les Causeries

26 juillet - Les recettes de produits nettoyants bio

Une présentation de recettes de produits nettoyants bio sera animée par Lise Godbout-Rioux. Vous partirez avec plusieurs trucs de nettoyage pour votre domicile. Heure : 14 h. Entrée libre.

21 août - La guitare à travers le temps

Omer Richard vient nous partager ses connaissances sur l'évolution de la guitare tout en nous jouant des extraits musicaux qui traversent les âges. Il détient un baccalauréat en éducation musicale et plus de 35ans d'expérience dans le domaine comme professeur privé en guitare, professeur dans les écoles et propriétaire

d'un studio d'enregistrement (Unisson).
Heure : 14 h. Entrée libre.

Acti-Jeudis

16 juillet - Atelier de danse orientale Baladi offert par Nejma

Un atelier de danse est offert par Nejma (Joanie Roy), directrice artistique du Studio Anima de Caraquet. Cette école de danse spécialisée dans l'enseignement des danses orientales offre des cours privés et de groupes aux jeunes filles et aux femmes de tous âges, 3 trimestres par an. Venez participer à cet atelier exotique où le plaisir, l'exercice et la sensualité se mélangent pour créer en vous bien-être, détente et féminité! Inscription obligatoire (15 participantes maximum). Aucun pré requis. Heure : 14 h. Coût : 10 \$.

2 août - Atelier de construction de nichoirs d'hirondelle

Lewnanny Richardson, biologiste et directeur chez Nature NB - Espèces en Péril, vient nous parler des hirondelles. Sous sa supervision, vous construirez un nichoir d'hirondelles que vous pourrez emporter chez vous. Inscription obligatoire (20 participants maximum). Heure : 14 h Coût : 10 \$ (comprenant les matériaux de construction)

9 août - Bricolage pour enfants aux couleurs de l'Acadie

Venez avec vos enfants pour un bel après-midi de bricolage pour la fête des Acadiens. Fabriquez avec eux des articles qu'ils pourront utiliser lors du tintamarre du 15 août. Heure : 14 h. Entrée libre.

16 août - Atelier d'activités d'art dramatique pour 8 à 14 ans

L'art dramatique permet aux enfants d'être plus confiants et cette activité leur offrira l'occasion de créer des liens avec d'autres jeunes de différentes tranches d'âges. Il y aura plusieurs activités d'art dramatique de niveau secondaire. Aucun pré-requis. Heure : 14 h. Entrée libre.

La galerie Jean-Baptiste Comeau et le Corridor des artistes

Venez voir les oeuvres de notre célèbre artiste Jean-Baptiste Comeau qui sera aussi parrain de l'exposition *Corridor des artistes* qui présente les oeuvres de plusieurs jeunes artistes professionnels : Joey Robin Haché, Christine Comeau, Angie Richard, Nikki Vienneau, Michaël Breau, Chantal Babineau, Noémie DesRoches, Geneviève Sivret, Françoise Morin. Les deux expositions seront présentées du 24 juillet au 17 août, du lundi au vendredi, de 10 h à 15 h. Un vernissage pour l'ouverture des expositions aura lieu lundi le 23 juillet 2012 à 19 h. Entrée libre. Bienvenue à tous !

Café des bonnes sœurs à l'Académie Sainte-Famille

Nous vous invitons à venir vous détendre dans une ambiance chaleureuse au Café des bonnes sœurs de l'Académie Sainte-Famille à Tracadie-Sheila. Le Café des bonnes sœurs sera ouvert du lundi au vendredi de 10 h à 15 h à partir du 11 juillet jusqu'au 17 août. ☐

Tombée de l'Écho le 9 du mois

La municipalité commandite cette publication ainsi que sa distribution gratuite par la poste. Toute reproduction, par quelque procédé que ce soit, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite de l'éditeur est STRICTEMENT INTERDITE.

L'Écho est membre du Réseau des Échos du NB
8217, rue St-Paul
Bas-Caraquet, NB, E1W 6C4
textes@echosnb.com
publicite@echosnb.com, direction@echosnb.com

DISTRIBUTION GRATUITE
Tél.: (506) 727-4749
Fax: (506) 727-9086

Les informations contenues dans cette publication sont diffusées également à www.canadamunicipal.ca



Tracadie-Sheila
C.P. 3600 Succ. Bureau-Chef
Tracadie-Sheila, NB
E1X 1G5

Maire : **Aldéoda Losier**
Directeur général : **Denis Poirier**
Maire-adjoint : **Jean-Yves McGraw**
Conseillers : **Rose-Marie Doiron, Marc Jean, Denis McLaughlin, Fernand Paulin et Vera Paulin.**
Administration et finances : **Henri Battah**
Ingénierie et Travaux Publics : **Marcel Basque**
Développement économique et touristique : **Marcel Brideau**
Loisirs et Mieux-être : **Daniel Haché**

Hôtel de ville : 394-4020 - Télécopieur : 394-4025
www.tracadie-sheila.ca

Loisirs : 394-4018
Bibliothèque : 394-4005

Pompiers et Police : **911**

Souvenirs d'un 20e anniversaire



André Morais (premier maire de Tracadie-Sheila en 1992), Aldéoda Losier (maire actuel de Tracadie-Sheila) et Allan Sonier (maire du Village de Sheila avant la fusion). Absent : Raymond A. Losier (maire de la Ville de Tracadie avant la fusion).



Photo Bertha Hall

Sur la photo, lors de la plantation d'arbre, (selon l'ordre habituel) : Jean-Yves McGraw, Guy Chouinard, Rose-Marie Doiron, Aldéoda Losier (maire), Allan Sonier, André Morais, Claude Landry et Alonzo D. Sonier.

Le 2 juin dernier, la Ville de Tracadie-Sheila était en fête afin de célébrer son 20e anniversaire de fusion entre la municipalité de Tracadie et le Village de Sheila.

La journée fut des plus réussies, le soleil

était de la partie et nombreux furent les participants aux différentes activités qui étaient au programme tout au long de la journée.

Les photos ci-dessus, nous montrent à gauche le dévoilement du monument

hommage sur lequel on peut lire : *Hommage aux maires et aux conseillers municipaux de la Ville de Tracadie et du Village de Sheila de 1992 qui ont voulu s'unir en une seule ville.* Et à droite, la plantation d'arbre, cérémonies qui avaient lieu à l'extérieur de l'hôtel de ville. □

La Légion Royale Canadienne honore les siens

Le 17 juin dernier, une cérémonie de reconnaissance était organisée par la Légion Royale Canadienne au Centre récréatif de Val-Comeau.

Madame Virginie Dubé a été reconnue pour le 70e anniversaire des femmes dans les services militaires et M. Albert Doiron, comme membre à vie! □

Ci-contre : Denis McLaughlin, Aldéoda Losier, Albert Doiron, Virginie Dubé, Linus Robichaud et Emilio St-Cœur.



Passez au Restaurant Deauville cet été

Déjeuners

Lun. au ven. de 7 h à 11 h
SAM et DIM 7 h à 15 h

Lundi au vendredi
SPÉCIAL du MIDI

Mardi
Soirée
Karaoké

Mercredi
Soirée
Mexicaine
Ailes

Vendredi
Soirée
Italienne
Spaghetti

3490, rue Principale, Tracadie-Sheila

Tél. : 395-4050

L'Écho recommande

DR DAVID PETRIE
Dentiste

Dentisterie Familiale,
Orthodontique, Esthétique
Traitement Laser, Trouble de la mâchoire
Ronflement et Apnée du sommeil

501, rue de l'Église, Tracadie-Sheila, N.-B. E1X 1B1
Téléphone: (506) 395-8308 • Télécopieur: (506) 395-1480
Courriel: petrie@brnet.nb.ca • Site web: www.drdauidpetrie.com

PHARMACIE

Denise Daigle
Pharmacienne, Propriétaire

Medicine Shoppe
PHARMACY

3430, rue Principale
Tracadie-Sheila (N.-B.)
E1X 1G5

Tél. : (506) 395-1725
Télc. : (506) 395-1727

Benoit, McGraw & Paulin
Comptables agréés

3676, rue Principale
C.P. 3640, Succ. Bureau chef
Tracadie-Sheila, NB, E1X 1G5

Tél. 506.393.1200
Télc. 506.393.1210
www.benoitmccraw.ca

- Services de fiscalité
- Services de comptabilité
- Gestion et planification financière
- Planification fiscale
- Prévisions financières
- Préparation des états financiers
- Réorganisations et fiducies
- Conseils financiers
- Conseils et formation en informatique

Cabinet Marc Cormier

Avocats-Notaires / Barristers & Solicitors

Marc Cormier
B.A.A., LL.B.

Martine Lanteigne
B.Sc.Soc., LL.B.

Tél. : (506) 395-2766
Télc. : (506) 395-2755
camacotracadie@bellaliant.com

339-4, rue du Moulin, Plaza du Pont
Tracadie-Sheila (NB) E1X 1A4

PSYCHOTHÉRAPIE ENVOL

Richard Roy
Psychothérapeute Humaniste

726-3857
393-6947

3489, Boul. Victor-Leblanc
Tracadie-Sheila

Club Richelieu

Hommage a une famille de chez nous



Le président du club Richelieu R./Paul Breau, l'administrateur R./ Gaëtan Germain, et la famille récipiendaire soit M. Charles Albert, Mme Mélanie Albert et Mme Francine Albert.

Le 3 décembre 2011, le club Richelieu de Tracadie célébrait ses 40 ans. Un comité a été formé au sein du club, sous la présidence de R./René Chiasson, afin de célébrer les succès des 40 dernières années. Un gala, qui s'est tenu le 28 avril 2012, a permis souligner cet anniversaire.

Durant cette soirée, le club Richelieu de Tracadie a rendu hommage à une famille de la région, la famille Albert, qui a oeuvré bénévolement auprès des jeunes, en leur remettant le prix Horace Viau. □

Levée de fonds au CAJ de Tracadie-Sheila

Une levée de fonds était organisée par le Centre d'Animation Jeunesse de Tracadie-Sheila afin de ramasser de l'argent qui les aidera à organiser des activités sociales, culturelles et sportives durant la prochaine année.

Des billets étaient vendus par les jeunes et le prix à gagner, un montant de 100 \$ en marchandises de chez Canadian Tire, a été remporté par madame Monia Cormier de Val Doucet le 28 juin dernier. □

Ci-contre : le président, Réal St-Jacques, remettant le prix à la gagnante, madame Mona Cormier.



Félicitations Monique!



Mme Monique Losier, caissière à la Coop Régionale de la Baie a réussi avec succès le cours d'introduction au service à la clientèle et le cours d'introduction à la formule coopérative. On la voit recevant ses certificats des mains de Clifford McGraw assistant-gérant.



Pour venir en aide aux animaux

Pour un deuxième été consécutif, la librairie SPCA-PA vous offre un choix de livres impressionnant à seulement 2 \$ du livre (sauf quelques exceptions), en français et en anglais également.

Si le magasin porte le nom de la SPCA-PA (Société de Prévention contre la Cruauté des Animaux – Péninsule Acadienne) c'est que tous les profits sont remis à cet organisme qui a récemment ouvert un refuge pour les animaux à Shippagan. Ces dons, qui ont totalisé environ 5,000 \$ l'an passé, servent à nourrir et à soigner nos petits amis à quatre pattes. La librairie est entièrement opérée par des bénévoles et tous les livres sont des dons de particuliers ou d'écoles. À l'intérieur vous y trouverez un tableau exposant des photos des animaux qui se cherchent une famille d'adoption.

La librairie est située au 3481B, rue Albert (juste derrière le magasin Rossy), et est ouverte de 11 h à 19 h, du mercredi au samedi et de 13 h à 17 h le dimanche (pour l'été). Bienvenue à tous! □

De la belle visite au Relais pour la vie



Le 16 juin dernier, la Coop Régionale de la Baie était bien représentée au Relais pour la vie. L'équipe était heureuse d'accueillir à son chalet, le jeune Jérémie Chiasson de Caraquet.

Congrès et AGA de l'AAFANB bientôt dans notre région

Les membres du conseil d'administration de l'Association acadienne et francophone des aînés et aînées du Nouveau-Brunswick (AAFANB) se sont réunis à Bas-Caraquet le samedi 23 juin afin de préparer le prochain Congrès et AGA de l'Association qui se dérouleront les 14, 15 et 16 septembre 2012, au Club de l'âge d'or Les Gais Marins de Bas-Caraquet.

Outre le prochain congrès et l'AGA de

septembre, différents points importants ont été discutés durant cette rencontre, notamment l'étude du plan de communication pour l'Association qui veut plus de visibilité à travers la province, incluant l'avenir de sa revue La Voix et son site web.

Les formulaires d'inscription ainsi que le programme seront envoyés aux membres sous peu et seront bientôt disponibles sur le site de l'Association au www.aafanb.org □

Moi, je m'engage à changer mes habitudes!

Qu'est-ce que l'eutrophisation? C'est ce qui se produit lorsqu'il y a trop d'algues dans les cours d'eau et qu'elles se décomposent, ce qui libère de mauvaises odeurs. Les humains jouent un grand rôle dans la multiplication des algues, car les algues se nourrissent de nutriments que certaines activités humaines libèrent en grand nombre dans les cours d'eau.

Il est possible de diminuer l'eutrophisation en posant quatre petits gestes simples dans le but d'améliorer l'habitat des poissons et de garder nos cours d'eau en santé.

1-Bien s'occuper de sa fausse septique. En effet, il est recommandé de faire vider et inspecter notre fosse septique résidentielle à tous les 2 à 3 ans.

2-Utiliser le moins d'engrais possible près

des cours d'eau.

3-Utiliser des produits ménagers sans nutriments (phosphate).

4-Laisser une zone de végétation sur le bord des cours d'eau, donc ne pas couper les grandes herbes près des cours d'eau, car celles-ci empêchent les nutriments de se rendre jusqu'à l'eau.

Travaillons ensemble pour ralentir l'eutrophisation dans notre belle région!

Ce projet a été réalisé avec l'appui financier d'Environnement Canada, de Votre Fonds en fiducie pour l'Environnement et de la Commission d'environnement de Tracadie-Sheila. □

Miguel et Anabel,
Association des Bassins Versants de la Grande et Petite Rivière Tracadie



Venez fêter avec nous à Tracadie-Sheila

Vendredi 27 juillet à 20 h

Le gros party avec Vertige suivi de Brian Kelly au Marché Centre-Ville. Entrée gratuite avec le macaron!

Samedi 28 juillet

8 h à 12 h - Marché Public au Marché Centre-Ville

9 h - 300 mètres de natation, départ de Pont Lafrance

10 h - 8 km de natation, départ de Pont Lafrance

14 h - repas spaghetti servi pour tous au Marché Centre-Ville

15 h - Spectacle pour enfants avec le sosie de Jack Sparrow à la Polyvalente W.-A.-L. Coût d'entrée : 5 \$ du billet

18 h - Soirée Scintillante au Centre Villégiature Deux Rivières - Coût d'entrée : 75 \$/couple. Réservation ou infos : 395-5038

20 h - Méga Spectacle Acadien avec Wilfred Lebouthillier, Jean-François Breau et George Belliveau au Complexe S.A.Dionne. Coût d'entrée : 22,50 \$ Info : 395-2441

Dimanche 29 juillet

13 h - 2 milles de natation, départ de Pointe à Tom

15 h - repas spaghetti servi pour tous au Marché Centre-Ville

Lundi 30 juillet à 19 h

Dégustation de fruits de mer au Centre Villégiature Deux Rivières. Coût d'entrée : 15 \$ avec le macaron! Billets disponibles au 394-4133

Mardi 31 juillet à 18 h

Tournoi de washer au Complexe S.A.Dionne. Info : 394-4133

Mercredi 1er août à 20 h

Mercredi Acadien au Marché Centre-Ville avec Lucien Comeau suivi de La Trappe à Homard. Entrée gratuite avec le macaron!

Jeudi 2 août à 19 h

Maxime McGraw à la Polyvalente W.-A.-L. Coût d'entrée : 15 \$ avec le macaron!

Vendredi 3 août à 21 h

Soirée Country avec Scott & Gerald, Brian Mallery, Maurice Belliveau et Marc Babin au Ciné Atlantik Studios. Coût d'entrée : 10 \$ Info : 395-2441

Samedi 4 août

8 h à 12 h - Marché Public au Marché Centre-Ville

13 h à 18 h - Rallye Poker et Observation en bateau. Coût par bateau : 20 \$ Info : 394-4133

16 h - Méchoui et soirée amateur au Marché Centre-Ville

21 h - Le 20e Show des Minique avec Raymond Savoie, Réveil et Filière 13 au Ciné Atlantik Studios. Coût d'entrée : 20 \$ Info : 395-2441

Dimanche 5 août

12 h à 18 h - La Ruée Exposition de voitures anciennes Activités pour enfants au Marché Centre-Ville

14 h - Spectacle de danse au Marché Centre-Ville

WaterWalkers gratuit au public!

Centaine de kiosques variés

19 h à 21 h - Chaffrail au Marché Centre-Ville

20 h - Tirage du macaron et 50/50

21 h - Le Party de la Ruée au Terrain du Ciné Atlantik Studios. Avec Jacy Band suivi de Michel Pagliaro. Coût d'entrée : 20 \$ ou passe weekend 30 \$ Info : 395-2441

22 h - Feu d'artifice

Merci aux commanditaires : Ville de Tracadie-Sheila, CKRO, Province du N.-B., Coopérative de la Baie, Caisse populaire le Lien des deux Rivières, Atlantic Superstore, Canadian Tire, MQM. □

Le Nouveau-Brunswick célébrera la Fête de la culture 2012!

Le Nouveau-Brunswick prendra part à la 3e édition de la Fête de la culture 2012 qui aura lieu partout au pays le 28, 29 et 30 septembre prochain.

On encourage les gens qui désirent prendre part aux célébrations d'enregistrer leurs activités dès aujourd'hui sur le site web de la Fête de la culture à www.fetedelaculture.ca. Les activités proposées doivent être gratuites et ouvertes au public.

L'originalité est au rendez-vous, des

activités peuvent être proposées dans divers domaines allant des arts visuels à la musique, le patrimoine, la danse, l'artisanat, l'histoire, etc. L'année passée au Nouveau-Brunswick, plus de 70 activités gratuites ont été organisées un peu partout.

La culture accessible à tous à travers le Canada !

Cette fête pancanadienne est la plus vaste campagne de participation populaire jamais entreprise par la communauté des arts et de la culture au Canada. La première édition de la Fête de la culture a eu lieu en septembre

2010 d'un océan à l'autre.

Les événements de la Fête de la culture peuvent être organisés par des organismes culturels, des municipalités, des artistes, des groupes ou individus à travers le pays. Le comité organisateur de la Fête de la culture aide les organisateurs en leur offrant une plateforme pour faire la promotion de leurs événements à la fois sur le site web officiel que via les médias sociaux ainsi qu'avec d'autres moyens de promotions. □